

季旭升教授 总策划

文心工作室 编著



最美国学  
宋词



Zuimei Guoxue  
Songci



中央编译出版社  
Central Compilation & Translation Press

季旭升教授 总策划  
文心工作室 编著

最美国学

宋词



中央编译出版社  
Central Compilation & Translation Press

京权图字：01 - 2006 - 6434  
中文經典 100 句：宋詞  
中文簡體字版 © 2007 由中央編譯出版社發行  
本書經城邦文化事業股份有限公司商周出版事業部授權，  
同意經由中央編譯出版社，出版中文簡體字版本。  
非經書面同意，不得以任何形式任意重製、轉載。

### 图书在版编目 (CIP) 数据

宋词/文心工作室编著 .—北京：中央编译出版社，  
2014.1  
(最美国学)  
ISBN 978-7-5117-1860-0

I. ①宋… II. ①文… III. ①宋词－通俗读物  
IV. ①I222.844

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2013) 第 262664 号

### 宋词

---

出版人	刘明清
出版统筹	薛晓源
策划人	苗永姝
责任编辑	苗永姝
责任印制	尹 琪
出版发行	中央编译出版社
地址	北京市西城区车公庄大街乙 5 号鸿儒大厦 B 座 邮编：100044
电话	(010) 52612345 (总编室) (010) 52612335 (编辑室) (010) 66161011 (团购部) (010) 52612332 (网络销售) (010) 66130345 (发行部) (010) 66509618 (读者服务部)
网址	www. cctphome. com
经销	全国新华书店
印刷	北京中印联印务有限公司
开本	880 × 1230 毫米 1/32
字数	288 千字
印张	13.875
版次	2014 年 1 月第 1 版第 1 次印刷
定价	29.00 元

---

凡有印装质量问题，本社负责调换，电话：010 - 66509618

## 出版缘起

### 站在文化巨人的肩膀上

台湾师范大学国文系教授 季旭升

“犁明即起，洒扫庭厨。忘着窗外，一片蓝天白云，令人腥情振奋。随便灌洗一下，整理遗容之后，走到客听，粘起三柱香，拜完劣祖劣宗，希望祖宗给我保庇。然后匆匆敢往朋友的寿宴，为朋友举殇祝寿，大家喝的欲罢不能。谈到朋友的事叶出现危机，我就建议他要摒持理念、拿出破力。朋友也勉励我要多用功，才能写出家誉户晓、掷地有声的文章。晚上我开始发粪读书，日以继夜的终于写完这一篇文章。”

这是用现在见怪不怪的错字集锦而成的一篇小文，果然可以“掷地”，但是未必“有声”。近年来，这种错字太多了，老师开始忧心、家长开始忧心、社会贤达开始忧心，只有学生和教育主管部门不忧心，教育主管部门甚至于还要进一步削减中小学的国

语文授课时数。终于，社会的忧心迸发了，由各界组成的“抢救国文联盟”日前已起来呼吁教育主管部门要正视这个问题，不要坐视台湾竞争力一日一日的衰落。

身为文化事业一分子的商周出版，老早就在正视这个问题了，所以洞烛机先地策划了“中文可以更好”系列，为文字针砭、为语文把脉，希望把这些年语文界的毛病治好。各界反应还不错。

语文的毛病治好了，体质还是不够强壮。商周出版认为要进一步要熬十全大补汤，让我们的语文更强壮。这“十全大补汤”就是“中文经典 100 句”（即“最美国学”）系列。

《荀子·劝学篇》说：

吾尝终日而思矣，不如须臾之所学也。吾尝跂而望矣，不如登高之博见也。登高而招，臂非加长也，而见者远；顺风而呼，声非加疾也，而闻者彰。假舆马者，非利足也，而致千里；假舟楫者，非能水也，而绝江河。君子生非异也，善假于物也。

学画一定要先从芥子园画谱学起。芥子园画谱是初学者的“经典”。

张大千的画艺要更上层楼，所以要去千佛洞临壁画。千佛洞是张大千的“经典”。

学书法的人要学二王颜柳，二王颜柳是书法界的“经典”。

经典是古代圣贤才智的结晶，是民族文化的源头。

多认识经典可以让我们站在巨人的肩上，长得更快、更高。

多认识经典可以让我们的思想、文字带有民族智能、民族风格。

《论语》、《史记》、《古文观止》、《孟子》、《诗经》、《庄子》、《战国策》、《唐诗》、《宋词》、《世说新语》等，这十本书应该是现代国民的“最低限度必读经典”，作为这个民族的一分子，没有读过这十本书，就称不上这个民族的“知识分子”。但是，现代人实在太忙了，大人忙着五光十色、小孩忙着被教改、社会忙着全民英检、国家忙着走出去，人人都在盲茫茫，商周出版因此为忙碌的人们炖一锅大补汤，用最活泼简明的文句，把经典的精粹提炼出来，让大家可以在“三上”（马上、枕上、厕上）阅读。在做完文字针砭、为语文把脉、把病痛治好后，让我们来培元固本，增强功力，站在文化巨人的肩膀上，看得更高，飞得更远！

## 推荐序文

# 开启爱词之门的钥匙

台湾大学中文系教授 卓清芬

词是我的初恋情人。

记得小学课文选了张志和的《渔歌子》：“西塞山前白鹭飞，桃花流水鳜鱼肥。青箬笠，绿蓑衣，斜风细雨不须归。”读完以后，我立刻就爱上了那莺飞鱼跃的悠闲，以及四海为家的自在。当然，还有桃花流水、隐隐青山所构筑出来的广阔空间。

那是不同于现实世界的，一个美丽的桃花源。

中学以后，诗词成为我对抗升学压力的解忧剂。清晨的公车，挤满北一女和建中的学生，人人手上拿着书本，喃喃背诵英文单词或数学公式。不想把一天美好的开始浪费在教科书上，于是，在搭公车的时候，我背着自己抄录在小册子上的诗词，在“碧云天、黄叶地”的浪漫中展开充满战斗力的一天。如果没有这样的“充电”过程，我想，我很难有精神去应付一天中大大小

小枯燥乏味的考试和机械式的反复练习。

因为心灵得到前所未有的滋润，所以每天清晨，我都怀着雀跃的心情和诗词约会，看看这次是置身在烟雨迷蒙的江南，还是霜风劲急的边塞？是卷帘蹙眉的女儿心事，还是驰骋大漠的英雄志意？就这样，我进入了梦寐以求的中文系。

在中文系的众多课程里，我依然对词情有独钟。念研究所选择论文题目时，我毫不犹豫地选词作为研究对象。多年来，读词、教词，词已经成为我生命中不可或缺的一部分。从小学结下的不解之缘，竟然延续到现在，想来真是不可思议。

我喜欢词，正在于它参差不齐的句式中所隐藏的耐人寻味的美感。

南唐中主李璟的“菡萏香消翠叶残，西风愁起绿波间”，明明就是害相思病的女子眼中所见的秋景，为什么王国维读出了“众芳芜秽、美人迟暮”的悲慨？结合南唐的时代背景，仔细咀嚼，仿佛也懂得了那隐藏在绿波之间的细微震荡，是造成花叶凋零的主要因素。从根开始的败坏，注定了南唐政局的江河日下；西风侵袭下的花凋叶残，不也是美好的理想志意在时光催逼之下无情幻灭？宛如抽丝剥茧般，可以从词中读出一层又一层字面上没有明确写出的意思，这也就是读词迷人的地方。

对一般人而言，没有明确的导引解说，形成了读词的障碍。因为缺乏理解，而将古典诗词拒于门外，是相当可惜的。现在出版的《最美国学 宋词》有词作的解释、翻译，也有和作者、作品相关的背景及小故事，即使没有老师讲解，透过阅读，也能够

对脍炙人口的宋词名句有更进一步的认识。

最特别的是“历久弥新说名句”的单元，介绍相关主题或主旨的古今中外名句和应用情境，例如李清照的名句：“莫道不销魂，帘卷西风，人比黄花瘦。”除了说明重阳赏菊的习俗，也指出以花自喻的传统，并引席慕蓉的诗《一棵开花的树》做比较，不仅增长了文史知识，也增加了阅读的乐趣。

在花飞蝶舞的春日、虫鸣唧唧的夏夜、凉风如水的秋夕、阴雨连绵的冬天里，倚着软软的靠垫，泡一壶茶，捧读宋词，是至高无上的享受。

也许，你会读到生命中的酸甜苦辣，温习自己曾经有过的心情，感受到失落的惆怅和甜蜜的痛楚；也许，你会从此爱上词，就和我一样。

# 目 录



出版缘起 站在文化巨人的肩膀上 001

推荐序文 开启爱词之门的钥匙 004

## 第一章 昨夜西风凋碧树

山映斜阳天接水，芳草无情，更在斜阳外 003

昨夜西风凋碧树，独上高楼，望尽天涯路 008

春风不解禁杨花，蒙蒙乱扑行人面 012

当年不肯嫁春风，无端却被秋风误 016

烟柳画桥，风帘翠幕，参差十万人家 021

荏苒一枝春，恨东风、天似人远 026

东风且伴蔷薇住，到蔷薇，春已堪怜 031

分明一觉华胥梦，回首东风泪满衣 036

帘卷西风，人比黄花瘦 040

回首向来萧瑟处，归去，也无风雨也无晴 045

多少六朝兴废事，尽入渔樵闲话 050

东风又作无情计，艳粉娇红吹满地 055

叹西园，已是花深无地，东风何事又恶 059

## 第二章 似花还似非花

- 绿杨烟外晓寒轻，红杏枝头春意闹 065  
蜂愁蝶恨，小窗闲对芭蕉展 069  
无可奈何花落去，似曾相识燕归来 073  
算好春长在，好花长见，原只是、人憔悴 076  
记取明年，蔷薇谢后，佳期应未误行云 081  
绿杨芳草几时休？泪眼愁肠先已断 085  
庭院深深深几许？杨柳堆烟，帘幕无重数 090  
断肠片片飞红，都无人管 095  
消几番、花开花落，老了玉关豪杰 100  
花无人戴、酒无人劝、醉也无人管 104  
知否？知否？应是绿肥红瘦 108  
似花还似非花，也无人惜从教坠 112  
渡头杨柳青青，枝枝叶叶离情 116  
落花人独立，微雨燕双飞 120  
绿芜墙绕青苔院，中庭日淡芭蕉卷 124  
梧桐叶上三更雨，叶叶声声是别离 128  
恋树湿花飞不起，愁无际，和春付与东流水 133

## 第三章 落花风雨更伤春

- 岂知聚散难期，翻成雨恨云愁 139  
酒杯深浅去年同，试浇桥下水，今夕到湘中 143  
落花风雨更伤春，不如怜取眼前人 148

## 目 录

- 雨恨云愁，江南依旧称佳丽 151  
水是眼波横，山是眉峰聚 155  
旧恨春江流不尽，新恨云山千叠 159  
千古兴亡多少事，悠悠。不尽长江滚滚流 163  
争渡，争渡，惊起一滩鸥鹭 167  
征鸿过尽，万千心事难寄 171  
渐行渐远渐无书，水阔鱼沉何处问 175  
明朝事与孤烟冷，做满湖、风雨愁人 179  
霜红罢舞、漫山色青青，雾朝烟暮 184  
后不如今今非昔，两无言，相对沧浪水 188  
大江东去，浪淘尽，千古风流人物 192  
小舟从此逝，江海寄余生 196  
一寸狂心未说，已向横波觉 200  
欲尽此情书尺素，浮雁沉鱼，终了无凭据 204  
今岁清明逢上巳，相思先到溅裙水 208

### 第四章 月满西楼凭阑久

- 今宵酒醒何处？杨柳岸、晓风残月 215  
月满西楼凭阑久，依旧归期未定 219  
锦瑟年华谁与度？月桥花院，琐窗朱户 223  
月上柳梢头，人约黄昏后 227  
小楼西角断虹明，阑干倚处，待得月华生 231  
月又渐低霜又下，更阑，折得梅花独自看 235

- 但愿人长久，千里共婵娟 239  
与余同是识翁人，惟有西湖波底月 243  
初将明月比佳期，长向月圆时候、望人归 247  
雾失楼台，月迷津渡，桃源望断无寻处 251  
夜月一帘幽梦，春风十里柔情 255  
自是休文，多情多感，不干风月 258  
落絮无声春堕泪，行云有影月含羞 262

## 第五章 斯人独憔悴

- 叹年华一瞬，人今千里，梦沉书远 269  
欲说又休，虑乖芳信；未歌先噎，愁近清觞 273  
君知否？乱鸦啼后，归兴浓如酒 277  
天涯梦短，想忘了、绮疏雕槛 281  
临晚镜，伤流景，往事后期空记省 285  
扣舷独啸，不知今夕何夕 289  
了却君王天下事，赢得生前身后名 294  
爱上层楼，为赋新词强说愁 298  
啼鸟还知如许恨，料不啼清泪常啼血 302  
年华空自感飘零，拥春醒，对谁醒 306  
常恨世人新意少，爱说南朝狂客 310  
物是人非事事休，欲语泪先流 314  
凝眸处，从今又添，一段新愁 318  
这次第，怎一个愁字了得 322

- 寂寞深闺，柔肠一寸愁千缕 326  
愁肠已断无由醉，酒未到，先成泪 329  
谁见幽人独往来，飘渺孤鸿影 333  
帘外谁来推绣户？枉教人、梦断瑶台曲 337  
欲将沉醉换悲凉，清歌莫断肠 341  
豆蔻梢头旧恨，十年梦、屈指堪惊 345  
多少梨园声在，总不堪华发 349  
人愁春老，愁只是、人间有 354  
览景想前欢，指神京，非烟非雾深处 358

## 第六章 两情若是久长时

- 衣带渐宽终不悔，为伊消得人憔悴 365  
两情若是久长时，又岂在朝朝暮暮 369  
天涯地角有穷时，只有相思无尽处 373  
心似双丝网，中有千千结 377  
美人不用敛蛾眉，我亦多情，无奈酒阑时 381  
拼则而今已拼了，忘则怎生便忘得 386  
十年一梦凄凉。似西湖燕去，吴馆巢荒 391  
蓦然回首，那人却在，灯火阑珊处 395  
欲住也、留无计；欲去也、来无计 399  
十年生死两茫茫，不思量，自难忘 402  
笑渐不闻声渐悄，多情却被无情恼 406  
此情无计可消除，才下眉头，却上心头 410

只愿君心似我心，定不负相思意 414

无处说相思，背面秋千下 419

一怀愁绪，几年离索。错！错！错 422

相见争如不见，有情何似无情 427

第一章  
昨夜西风凋碧树





第一章  
西风断路告辞